

# SimpLay

DESIGN VINYL

LVT DESIGN FLOORING

## SIMPLAY



### **SimpLay – kein Klicken, kein Kleben, einfach legen!**

Supereffizient und ideal zum Beispiel im Retail-Bereich, in Hotels oder Büro- und Verwaltungsgebäuden, wo schnelles Verlegen gefragt ist! Die Verlegung im Verbund garantiert in Kombination mit dem Eigengewicht und der speziellen Rückenstruktur der Fliesen und Planken die Funktionalität der Bodenfläche.

SimpLay Designbeläge können einfach und ohne Rückstände entfernt und anschließend an anderen Orten neu verlegt werden. Dies ist umweltfreundlich und ressourcenschonend. Da keine Klebstoffe benötigt werden, verringern sich die Emissionen in der Raumluft. Der innovative SimpLay Systemaufbau ermöglicht eine lose Verlegung ohne Kompromisse!

### **SimpLay – non clipsé, non collé, la simplicité même à poser !**

Cette rapidité de mise en œuvre, se prête parfaitement aux locaux commerciaux et administratifs, à l'hôtellerie tout comme aux bureaux, où il est essentiel d'aller vite dans la réalisation ! La valeur ajoutée de ce revêtement réside dans son poids significatif ramené au M<sup>2</sup> ainsi qu'à la sous-couche des dalles aussi bien que des lames assurant une grande facilité d'installation.

Le revêtement de sol design SimpLay se pose et se dépose aisément pour être réutilisé ailleurs. Sa formulation est respectueuse de l'environnement et économie en énergie. Et l'absence de colle réduit les rejets de polluants atmosphériques. Le système de montage SimpLay permet une pose libre sans compromis !

### **SimpLay – no adhesives, no click systems, just laying!**

Extra efficient and ideal for example for retail areas, hotels or offices and buildings where quick installation is a must! The functionality of the floor area is ensured by the net weight and the special backing structure of the tiles and planks as well as their installation in a composite structure.

SimpLay design floorcoverings can be removed easily without leaving any residues and can then be relaid in other places. This is environmentally friendly and saves resources. As no adhesives are required, air emissions are reduced. The innovative structure of the SimpLay system allows for an uncompromising loose installation!

### **SimpLay – niet klikken, niet lijen, gewoon leggen!**

Superefficiënt en ideaal als bijvoorbeeld toepassing in winkels, hotels of in kantoorgebouwen waar een snelle plaatsing vereist is! Samen met het eigen gewicht en de speciale rugstructuur van de tegels en planken, wordt door het leggen in onderling verband de functionaliteit van de vloer gewaarborgd.

SimpLay designbedekkingen zijn eenvoudig en zonder afval te verwijderen en kunnen daarna op een andere plaats gelegd worden. Dit is milieuvriendelijk en bespaart op grondstoffen. Er is minder uitstoot in de omgevingslucht omdat geen kleefstoffen nodig zijn. De innovatieve SimpLay-systeemopbouw maakt een losse plaatsing zonder compromissen mogelijk!

# SIMPLAY

SimpLay Fliesen und Planken bestehen aus einzelnen Schichten, die thermisch verpresst sind. Die Oberfläche ist schon werkseitig mit einer PUR-Vergütung versehen.

Les dalles et lames Simplay sont constituées de couches individuelles ayant fait l'objet d'un pressage thermique. La surface de ces revêtements bénéficie d'un traitement de surface PUR réalisé en usine.

SimpLay tiles and planks consist of individual layers which are thermally pressed. The flooring is coated with a PUR surface treatment.

SimpLay-tegels en -planken bestaan uit afzonderlijke lagen die thermisch geperst zijn. Het oppervlak is reeds af fabriek voorzien van een PUR-coating.



①

PUR-Vergütung  
Traitement de surface PUR  
PUR surface treatment  
PUR-coating

②

Transparente Nutzschicht  
Couche d'usure transparente  
Clear wear layer  
Transparante toplaag

③

Dekorschicht  
Couche décorative  
Clear wear layer  
Transparante toplaag

④

Stabilisierungsschicht  
Couche de stabilisation  
Stabilisation layer  
Stabilisatielaag

⑤

Glasvlieseinlage  
Couche de stabilisation en fibre de verre  
Glass fibre dimension stabilisation layer  
Glasvlies versterkte stabilisatielaag

⑥

Trägerschicht  
Couche support  
Load-bearing layer  
Dragerlaag

⑦

Spezielle Rückenstruktur  
Structure de la sous-couche spéciale  
Special backing structure  
Speciale rugstructuur

## SimpLay – einfach freier arbeiten

- Reduzierte Untergrundvorbereitung
- Kein Kleben und Klicken
- Das schnellste Verlegesystem am Markt – bis zu 50 % Zeitsparnis
- Problemloser Austausch von Einzelementen
- Darunterliegender Belag bleibt unversehrt
- Ohne Einsatz von Klebstoffen oder Haftmitteln
- Wiederverwendbarkeit der Produkte

## SimpLay – simplement plus facile à mettre en œuvre

- Préparation réduite du support
- Pas de colles et pas de cliquage
- Le système de pose le plus rapide sur le marché : une réduction du temps de 50 %
- Facilité de remplacer les lames individuellement
- Le revêtement existant reste intact
- Pose sans utilisation de colles
- Produit réutilisable

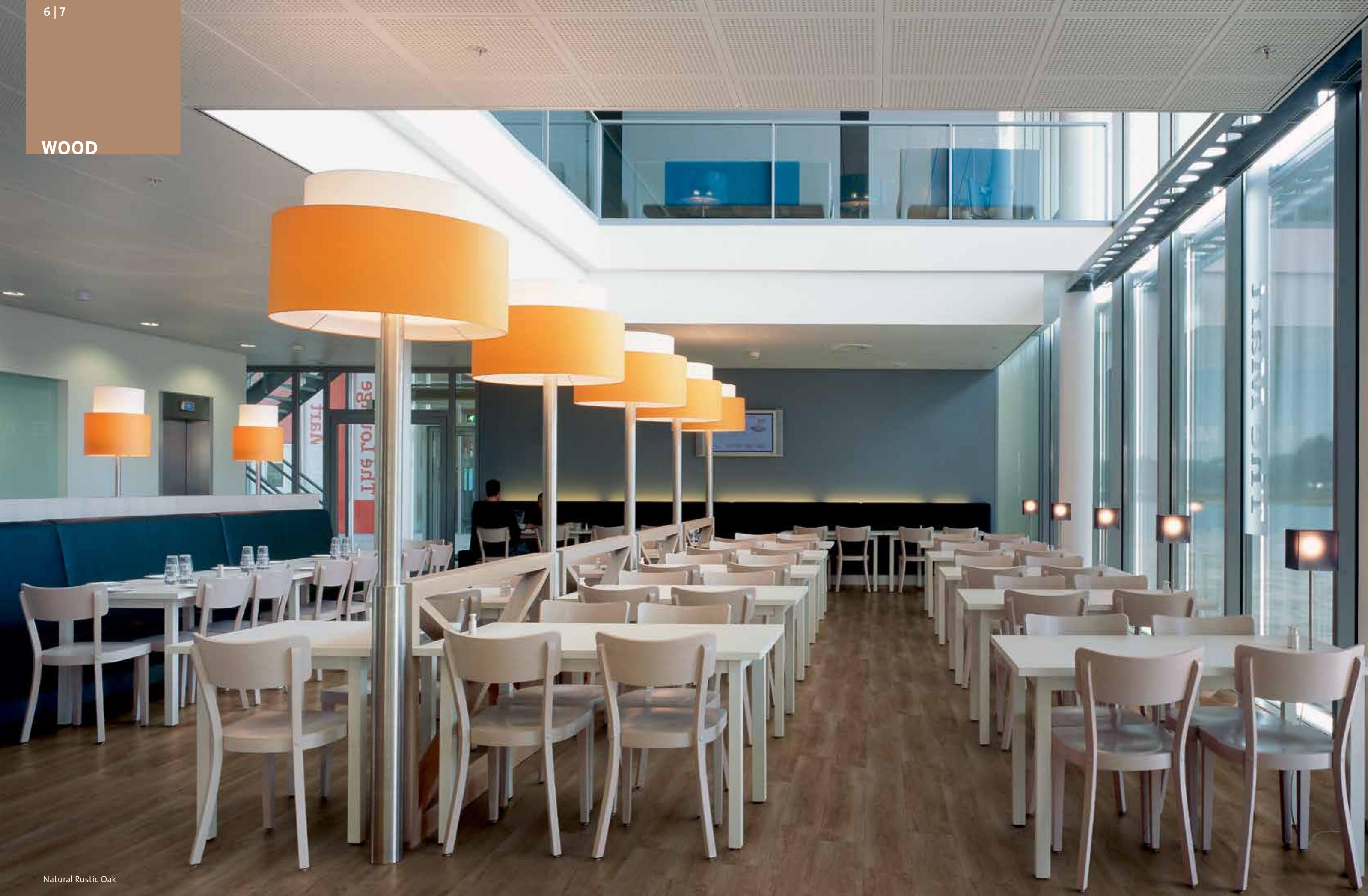
## SimpLay – easier to install

- Reduced subfloor preparation
- No adhesives, no click systems
- The quickest laying system in the market – up to 50% time-saving
- Easy replacement of individual elements
- Surface covering below remains intact
- Installation without using glue or adhesives
- Product reusability

## SimpLay – gewoon een vrijere manier van werken

- Minder voorbereiding van ondergrond
- Geen lijm en geen kliksysteem
- Het snelst te leggen systeem op de markt – tot maar liefst 50 % tijdbesparing
- Eenvoudige vervanging van individuele elementen
- De vloerbedekking die eronder ligt, blijft intact
- Installatie zonder gebruik van kleefstoffen
- Hergebruik van de producten

WOOD



## WOOD

## Fineline

■ Oberflächenprägung: Feinholzstruktur | Texture de surface : Structure bois fin

Surface embossing: Fine wood structure | Oppervlaktestructuur: Fijne houtstructuur

■ Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés

All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten



Light Grey Fineline

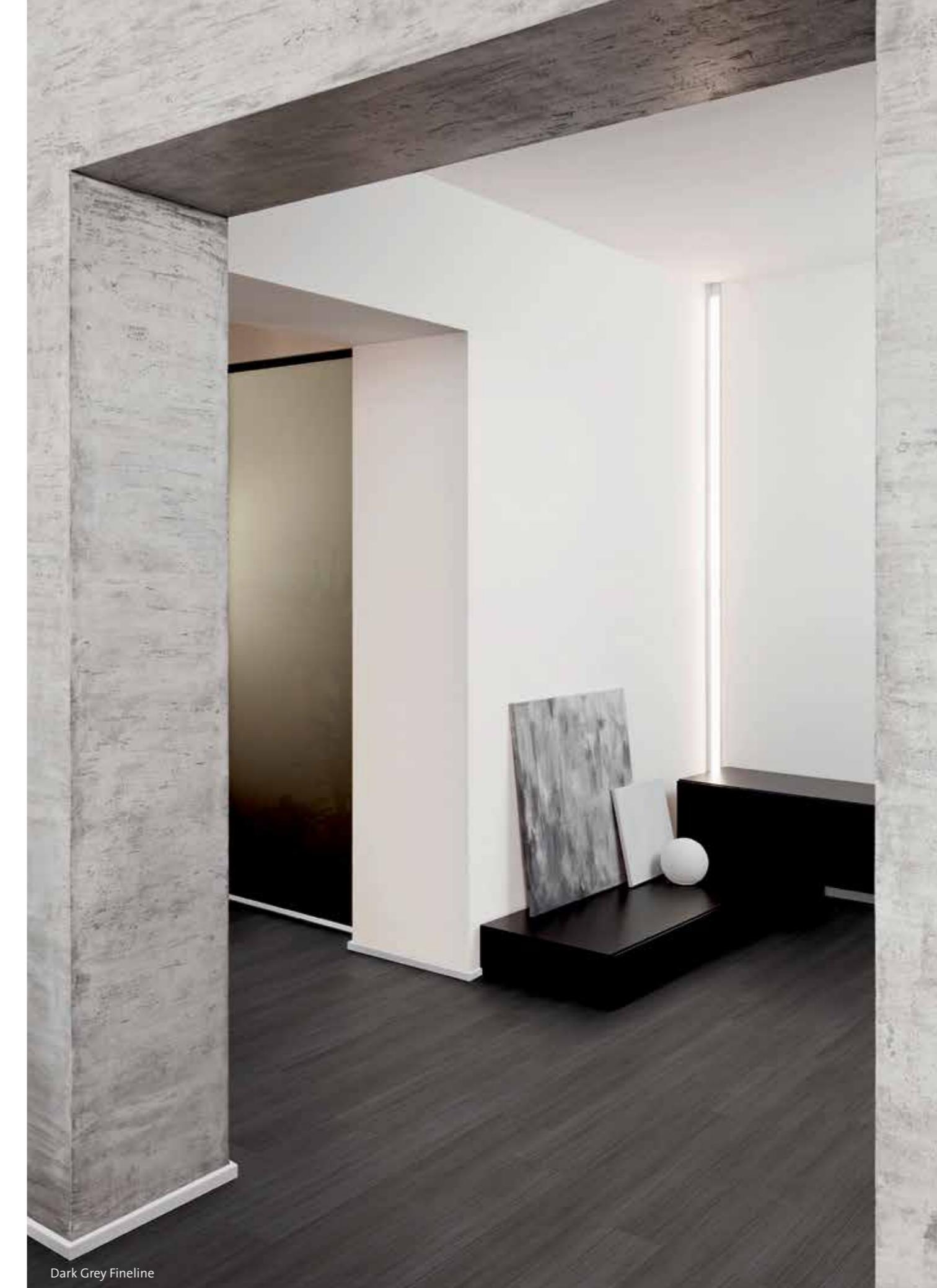
2509 | Light Grey Fineline

177,8 mm x 1219,2 mm



2510 | Dark Grey Fineline

177,8 mm x 1219,2 mm



Dark Grey Fineline



2513 | White Rustic Pine

177,8 mm x 1219,2 mm



2514 | Natural Rustic Pine

177,8 mm x 1219,2 mm

**Rustic Pine**

■ Oberflächenprägung: Rustikalholzstruktur | Texture de surface : Structure bois rustique  
 Surface embossing: Rustic wood structure | Oppervlaktestructuur: Rustieke houtstructuur  
 ■ Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés  
 All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten

## WOOD

## Rustic Oak

■ Oberflächenprägung: Rustikalholzstruktur | Texture de surface : Structure bois rustique  
 Surface embossing: Rustic wood structure | Oppervlaktestructuur: Rustieke houtstructuur

■ Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés  
 All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten

2516 | Grey Rustic Oak



177,8 mm x 1219,2 mm

2517 | Natural Rustic Oak

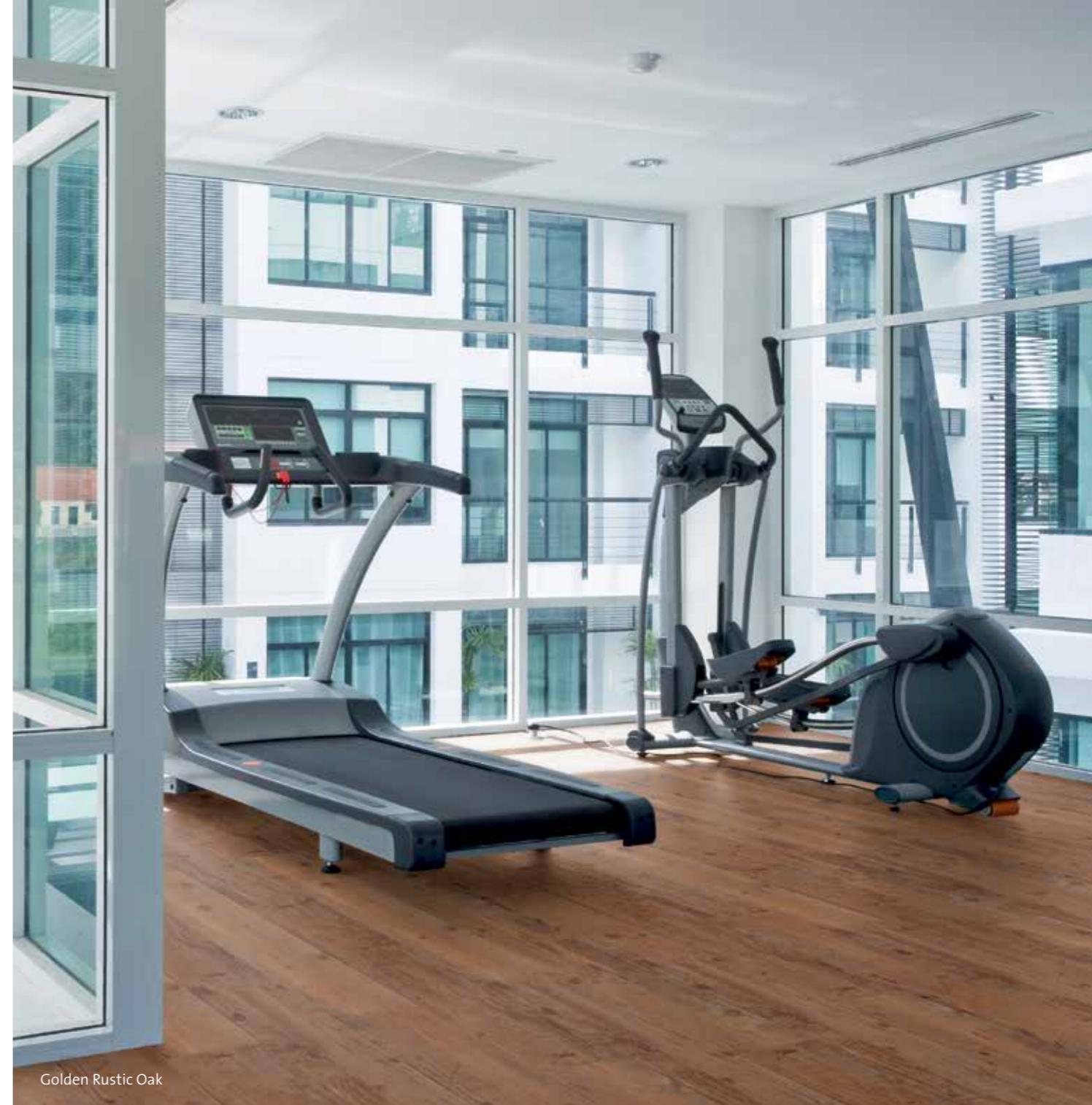


177,8 mm x 1219,2 mm

2515 | Brown Rustic Oak



177,8 mm x 1219,2 mm



Golden Rustic Oak

2508 | Golden Rustic Oak



177,8 mm x 1219,2 mm



2519 | Brown Mystique Wood

XXL 185,0 mm x 1505,0 mm



2518 | Grey Mystique Wood

XXL 185,0 mm x 1505,0 mm

**Mystique Wood**

- Oberflächenprägung: Rustikalholzstruktur | Texture de surface : Structure bois rustique  
Surface embossing: Rustic wood structure | Oppervlaktestructuur: Rustieke houtstructuur
- Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés  
All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten
- XXL = Extra lange Plank | XXL = Lames extra-longues  
XXL = Extra long plank | XXL = Extra lange plank
- Farbkontrast im Design | Design aux couleurs contrastées  
Contrast within this design | Kleurencontrast in dit design

## WOOD

## Rustic

- Oberflächenprägung: Rustikalholzstruktur | Texture de surface : Structure bois rustique  
Surface embossing: Rustic wood structure | Oppervlaktestructuur: Rustieke houtstructuur
- Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés  
All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten



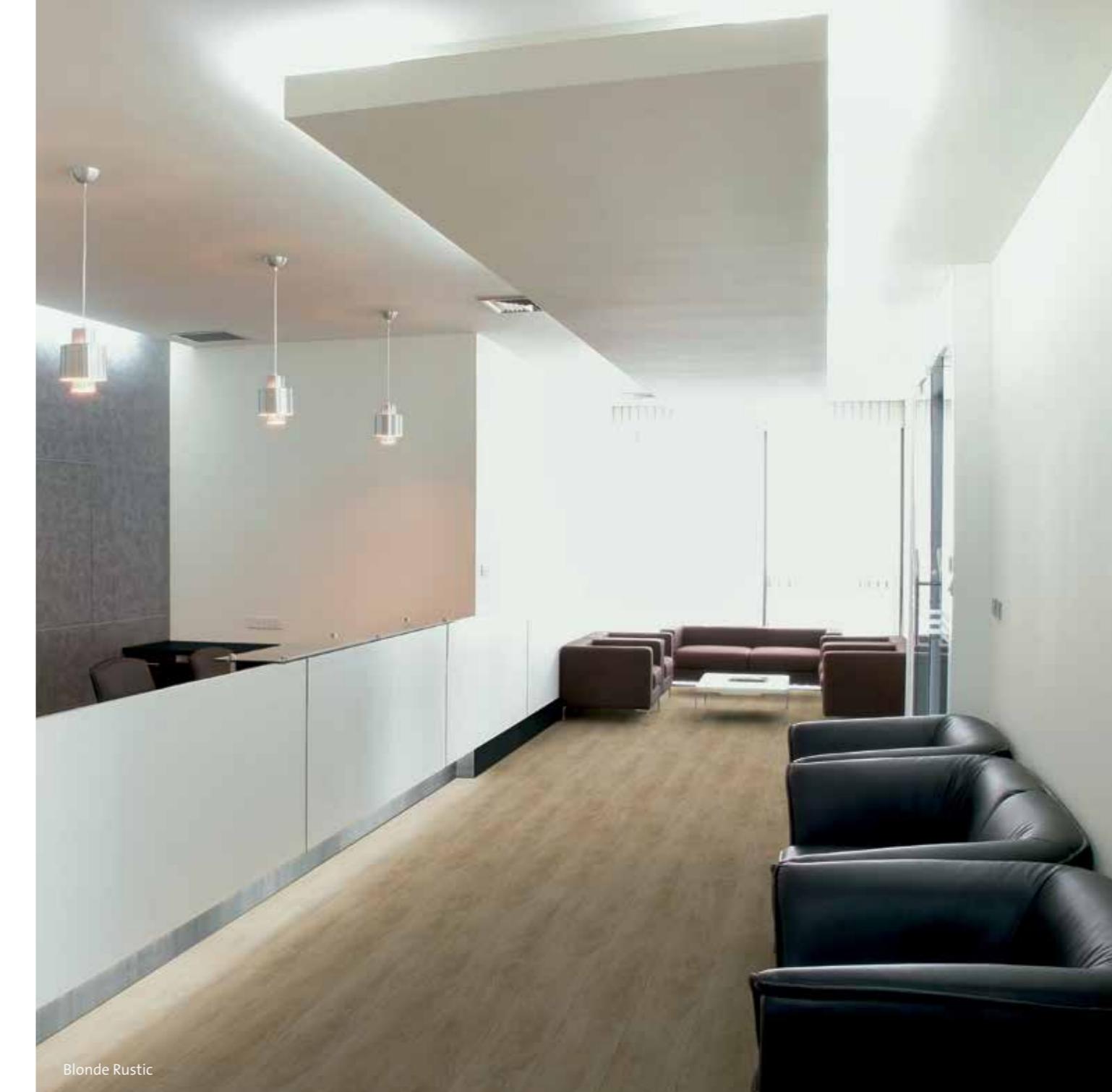
2505 | Striking Rustic

177,8 mm x 1219,2 mm



2506 | Grey Rustic

177,8 mm x 1219,2 mm



2507 | Blonde Rustic

177,8 mm x 1219,2 mm





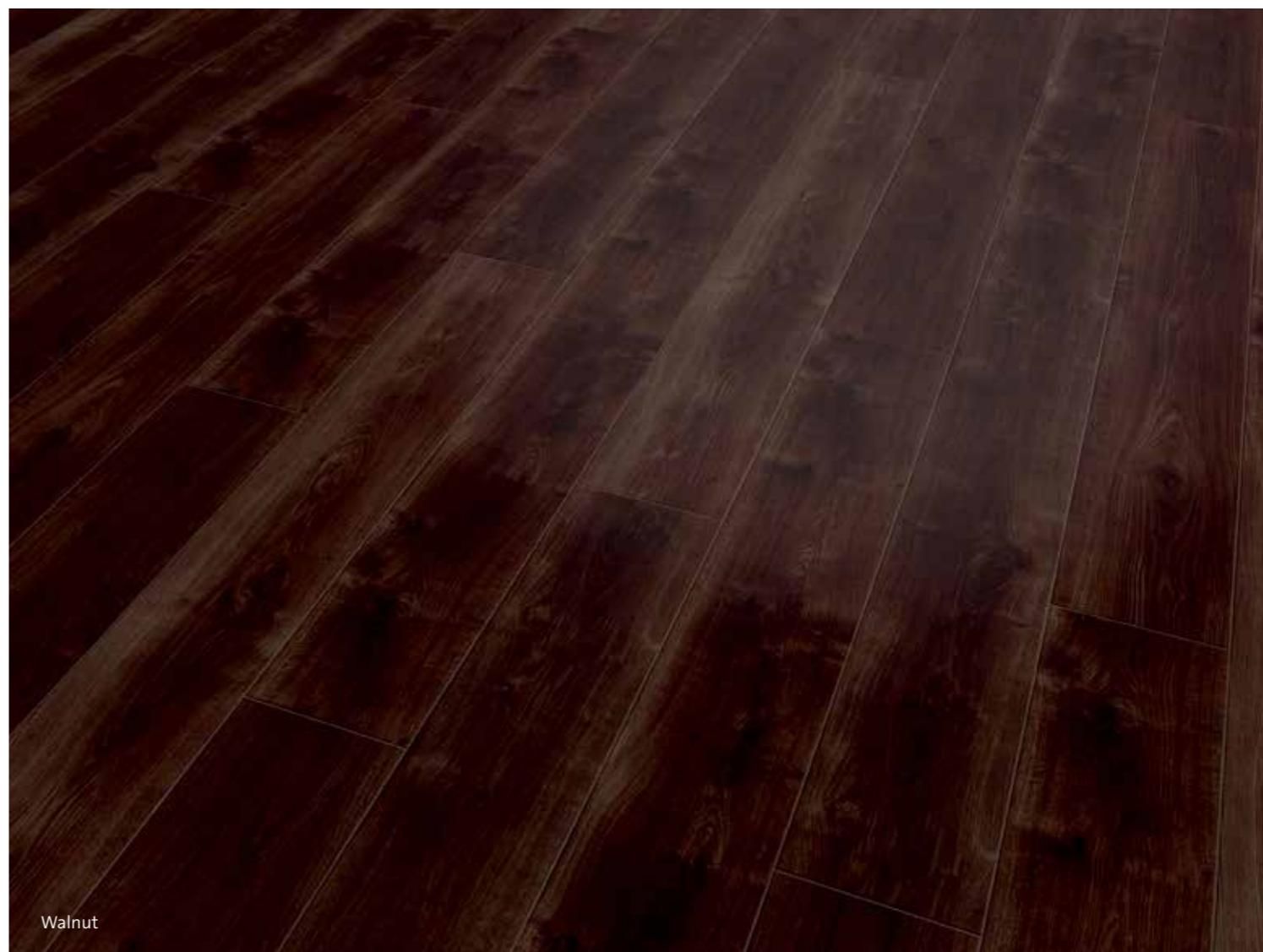
2501 | Light Cherry

177,8 mm x 1219,2 mm

**Cherry | Walnut**

■ Oberflächenprägung: Feinholzstruktur | Texture de surface : Structure bois fin  
Surface embossing: Fine wood structure | Oppervlaktestructuur: Fijne houtstructuur

■ Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés  
All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten



2504 | Walnut

177,8 mm x 1219,2 mm



## WOOD

### Ash

■ Oberflächenprägung: Feinholzstruktur | Texture de surface : Structure bois fin

Surface embossing: Fine wood structure | Oppervlaktestructuur: Fijne houtstructuur

■ Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés

All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten



Grey Ash

2512 | Grey Ash

177,8 mm x 1219,2 mm

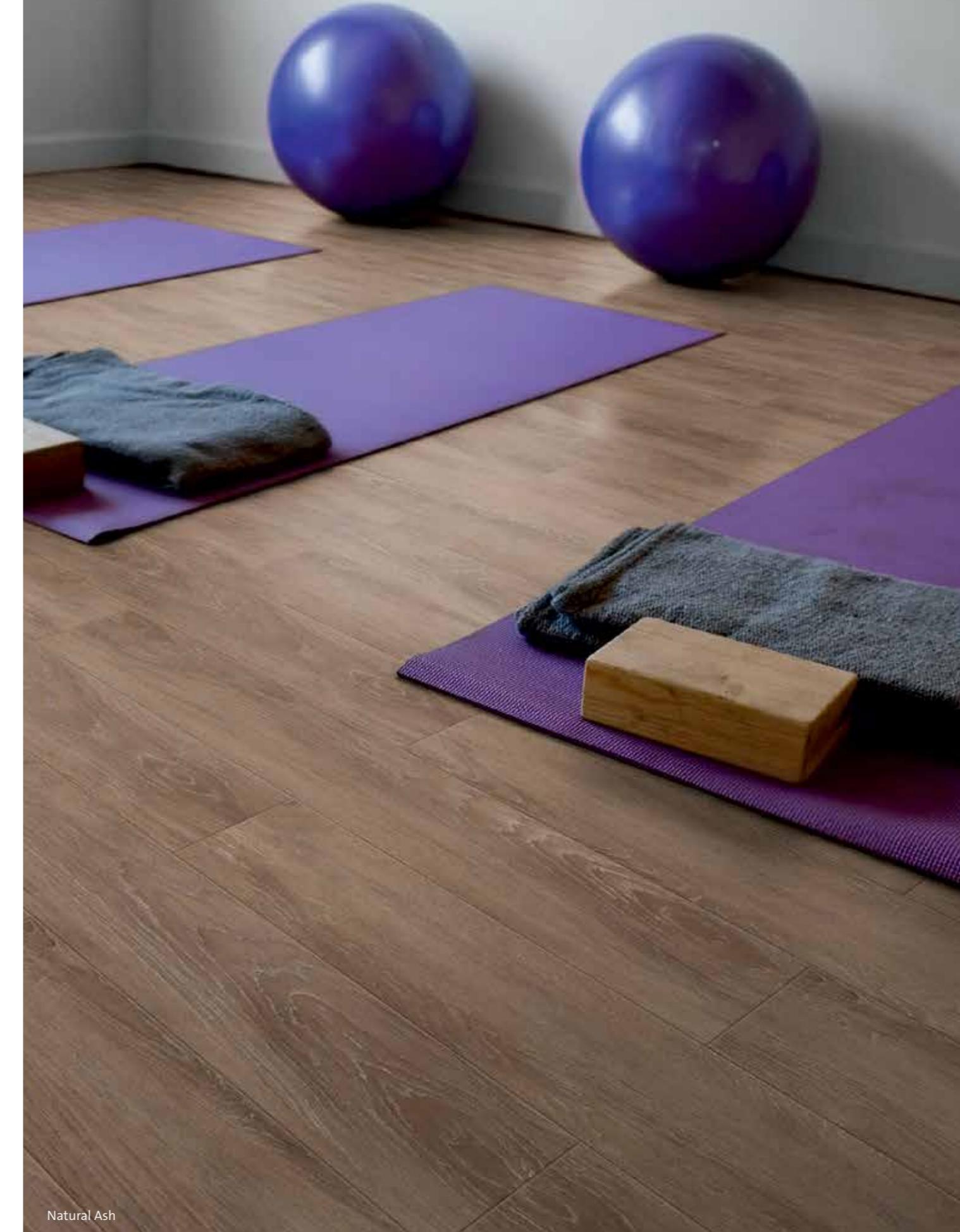


2511 | Natural Ash

177,8 mm x 1219,2 mm



Natural Ash





2521 | Medium Classic Oak

XXL 185,0 mm x 1505,0 mm



2503 | American Oak

177,8 mm x 1219,2 mm



2520 | Light Classic Oak

XXL 185,0 mm x 1505,0 mm

**Oak**

- Oberflächenprägung: Feinholzstruktur | Texture de surface : Structure bois fin  
Surface embossing: Fine wood structure | Oppervlaktestructuur: Fijne houtstructuur
- Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés  
All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten
- XXL = Extra lange Planke | XXL = Lames extra-longues  
XXL = Extra long plank | XXL = Extra lange plank

STONE



## Concrete

■ Oberflächenprägung: Feinsteinstruktur | Texture de surface : Structure céramique  
 Surface embossing: Fine stone structure | Oppervlaktestructuur: Fijne steenstructuur

■ Alle Fliesen mit gefasten Kanten | Toutes les dalles avec bords chanfreinés  
 All tiles with bevelled edges | Alle tegels met schuin afgewerkte kanten

2568 | Warm Grey Concrete



600,0 mm x 600,0 mm

2566 | Cold Grey Concrete

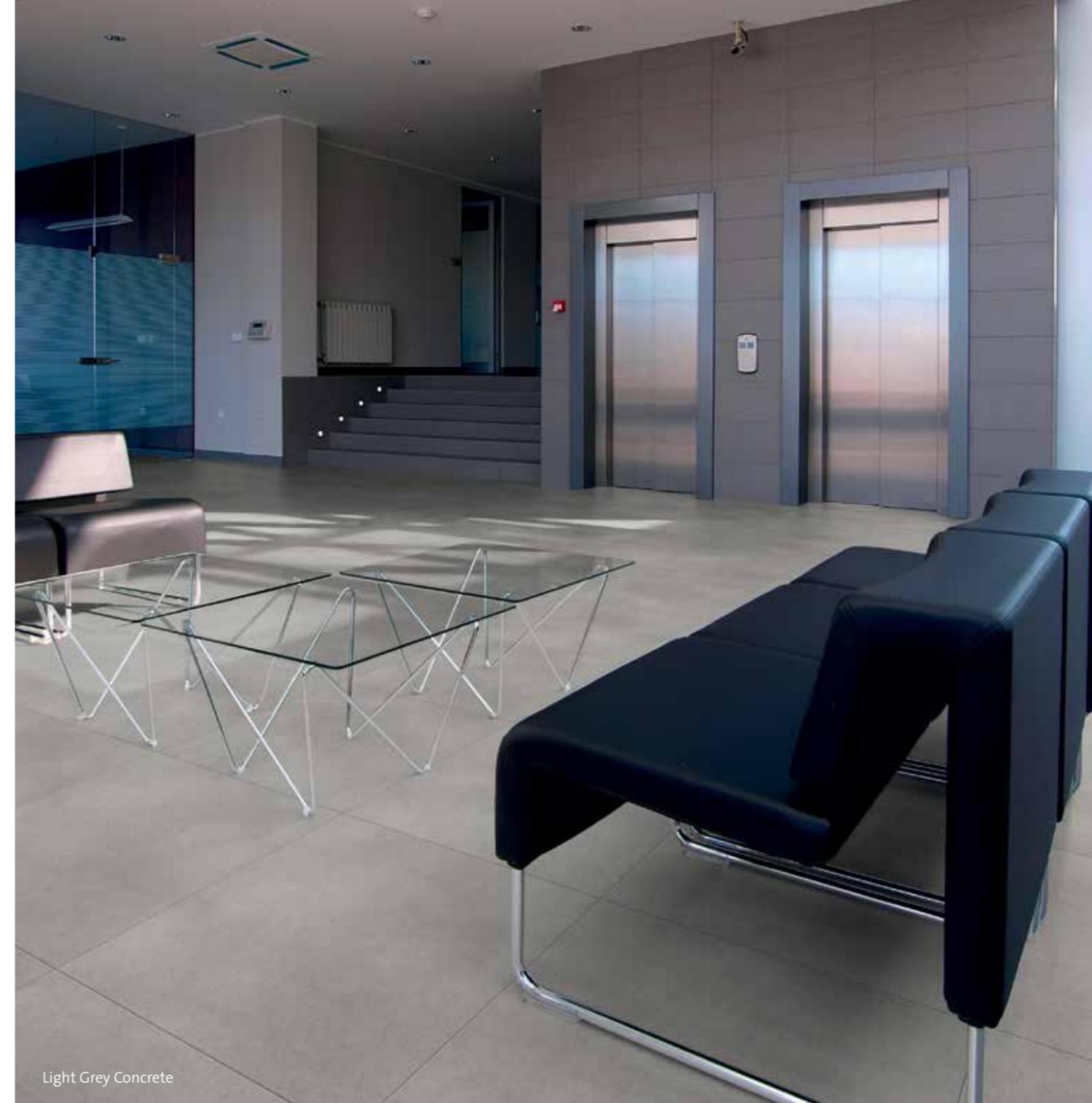


600,0 mm x 600,0 mm

2569 | Dark Grey Concrete



600,0 mm x 600,0 mm

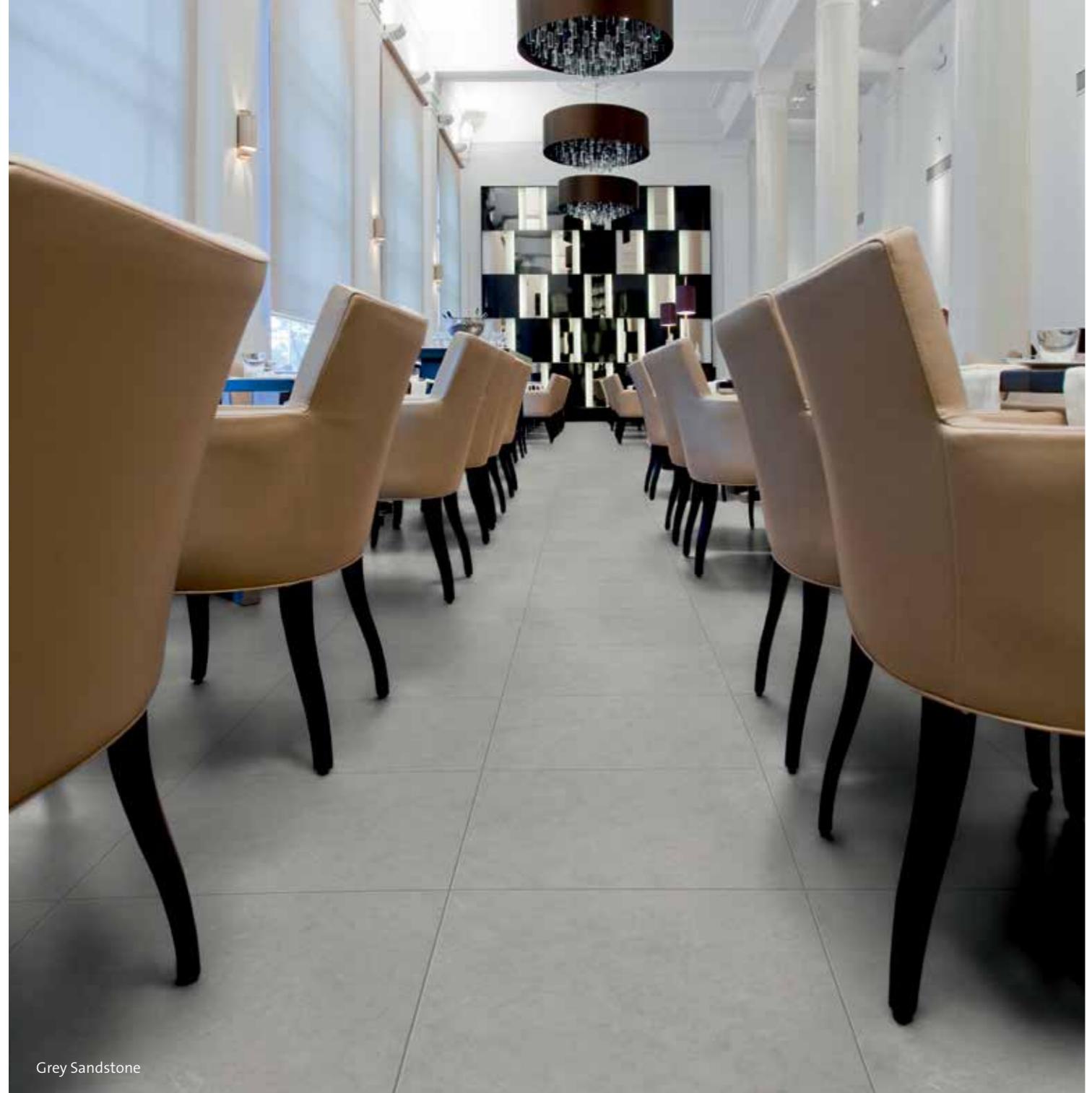


Light Grey Concrete

2567 | Light Grey Concrete



600,0 mm x 600,0 mm



Grey Sandstone

2561 | Grey Sandstone

457,2 mm x 457,2 mm

**Sandstone**

- Oberflächenprägung: Feinsteinstruktur | Texture de surface : Structure céramique  
Surface embossing: Fine stone structure | Oppervlaktestructuur: Fijne steenstructuur
- Alle Fliesen mit gefasten Kanten | Toutes les dalles avec bords chanfreinés  
All tiles with bevelled edges | Alle tegels met schuin afgewerkte kanten



Slate

2560 | Slate

457,2 mm x 457,2 mm



## EFFECT





2564 | Brown Leather

457,2 mm x 457,2 mm



2565 | Dark Grey Leather

457,2 mm x 457,2 mm

**Leather**

- Oberflächenprägung: Lederstruktur | Texture de surface : Structure de cuir  
Surface embossing: Leather structure | Oppervlaktestructuur: Leren structuur
- Alle Fliesen mit gefasten Kanten | Toutes les dalles avec bords chanfreinés  
All tiles with bevelled edges | Alle tegels met schuin afgewerkte kanten

**EFFECT****Bead**

- Oberflächenprägung: Perlstruktur | Texture de surface : Structure perlée  
Surface embossing: Bead structure | Oppervlaktestructuur: Parelstructuur
- Alle Fliesen mit gefasten Kanten | Toutes les dalles avec bords chanfreinés  
All tiles with bevelled edges | Alle tegels met schuin afgewerkte kanten



2563 White Bead

457,2 mm x 457,2 mm



2562 | Black Bead

457,2 mm x 457,2 mm

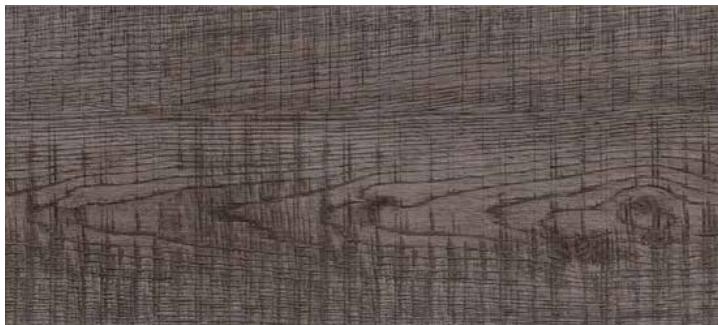


**PRODUCT**

## WOOD

■ Alle Planken mit gefasten Kanten | Toutes les lames avec bords chanfreinés | All planks with bevelled edges | Alle planken met schuin afgewerkte kanten

■ \* Farbkontrast im Design | Design aux couleurs contrastées | Contrast within this design | Kleurencontrast in dit design



2518 | Grey Mystique Wood\* XXL 185,0 mm x 1505,0 mm



2513 | White Rustic Pine 177,8 mm x 1219,2 mm



2507 | Blonde Rustic 177,8 mm x 1219,2 mm



2503 | American Oak 177,8 mm x 1219,2 mm



2516 | Grey Rustic Oak 177,8 mm x 1219,2 mm



2506 | Grey Rustic 177,8 mm x 1219,2 mm



2511 | Natural Ash 177,8 mm x 1219,2 mm



2521 | Medium Classic Oak XXL 185,0 mm x 1505,0 mm



2512 | Grey Ash 177,8 mm x 1219,2 mm



2520 | Light Classic Oak XXL 185,0 mm x 1505,0 mm



2517 | Natural Rustic Oak 177,8 mm x 1219,2 mm



2501 | Light Cherry 177,8 mm x 1219,2 mm



2509 | Light Grey Fineline 177,8 mm x 1219,2 mm



2514 | Natural Rustic Pine 177,8 mm x 1219,2 mm



2515 | Brown Rustic Oak 177,8 mm x 1219,2 mm



2508 | Golden Rustic Oak 177,8 mm x 1219,2 mm



2510 | Dark Grey Fineline 177,8 mm x 1219,2 mm



2505 | Striking Rustic 177,8 mm x 1219,2 mm



2519 | Brown Mystique Wood\* XXL 185,0 mm x 1505,0 mm



2504 | Walnut 177,8 mm x 1219,2 mm

■ Alle Fliesen mit gefasten Kanten | Toutes les dalles avec bords chanfreinés |

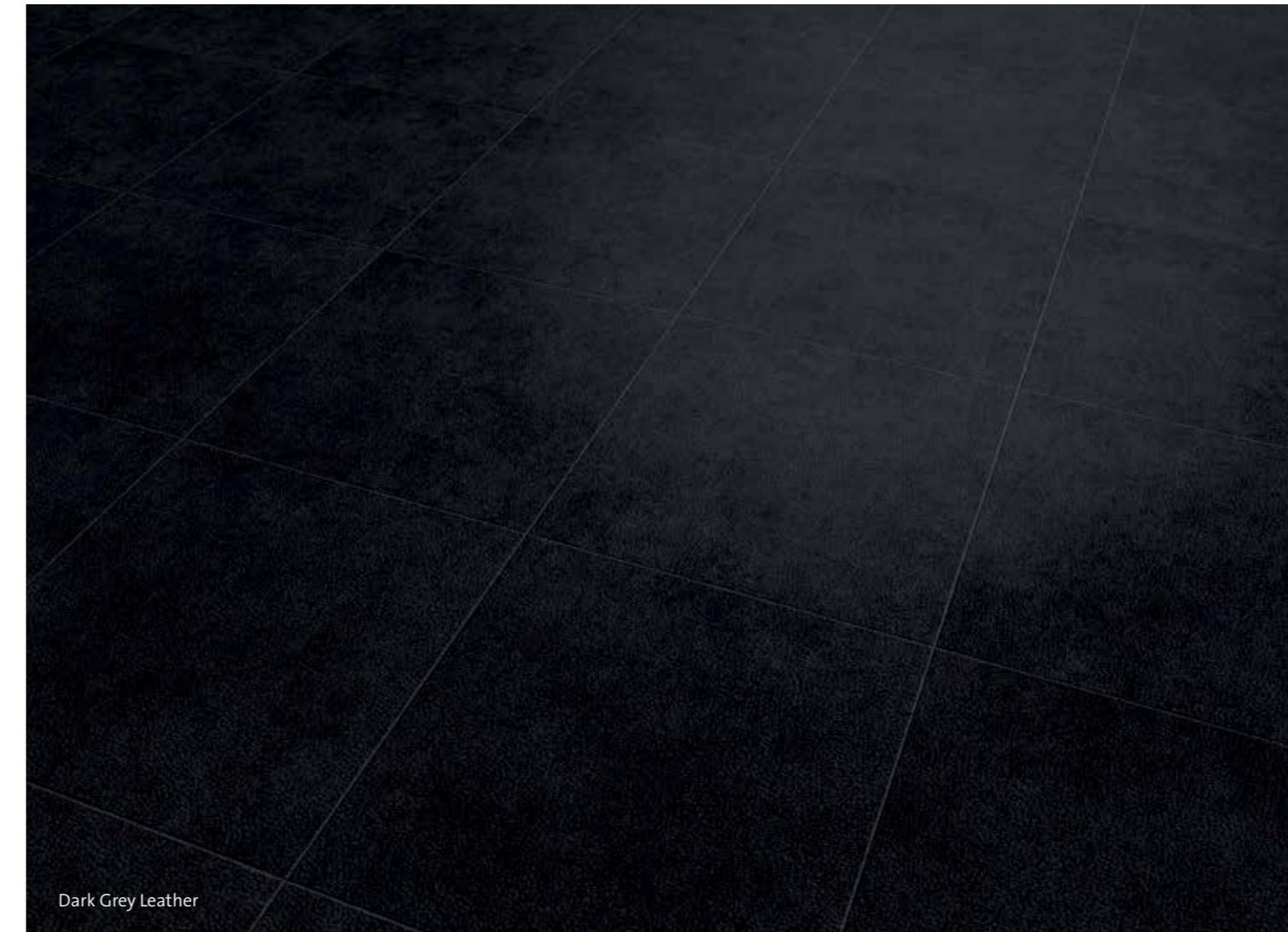
All tiles with bevelled edges | Alle tegels met schuin afgewerkte kanten



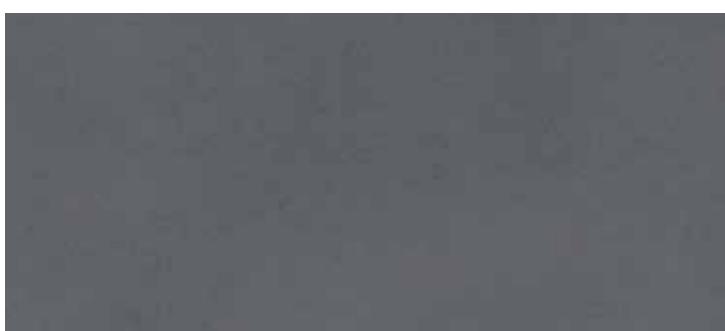
Cold Grey Concrete



Warm Grey Concrete



Dark Grey Leather



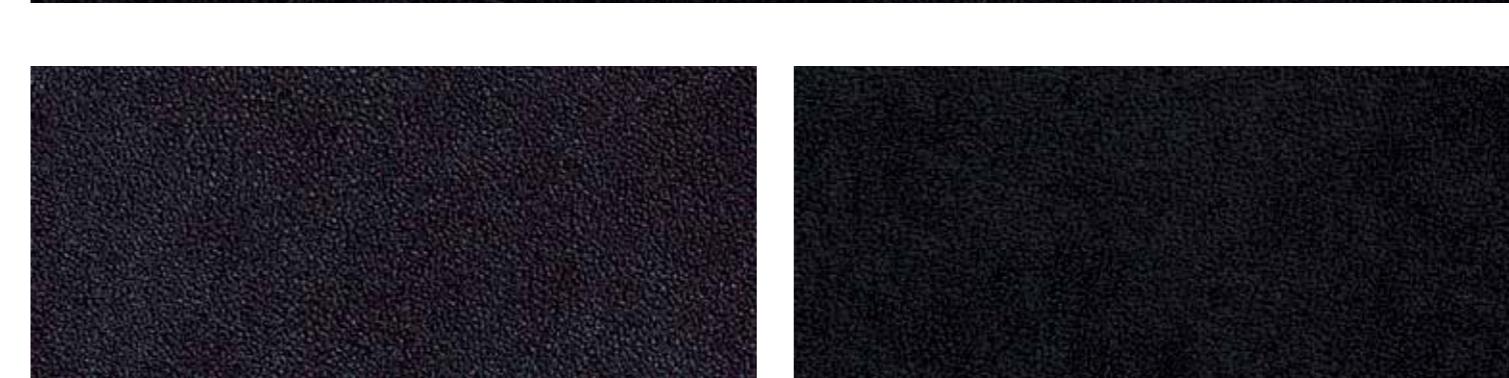
2566 | Cold Grey Concrete

600,0 mm x 600,0 mm



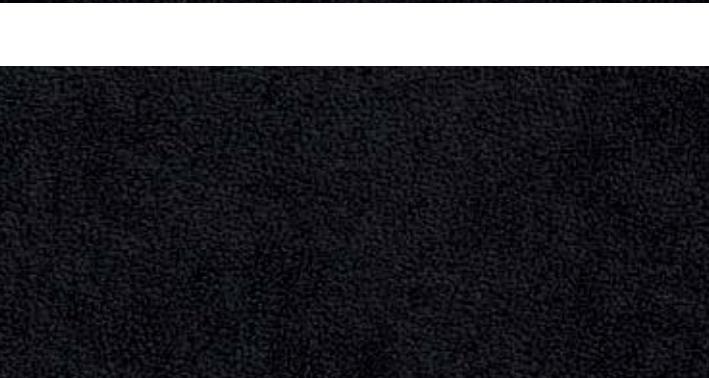
2568 | Warm Grey Concrete

600,0 mm x 600,0 mm



2562 | Black Bead

457,2 mm x 457,2 mm



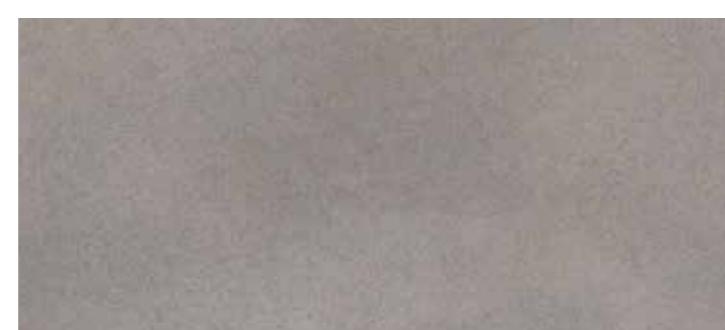
2565 | Dark Grey Leather

457,2 mm x 457,2 mm



2569 | Dark Grey Concrete

600,0 mm x 600,0 mm



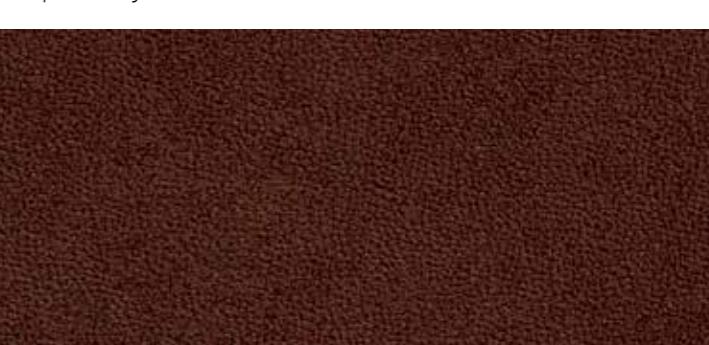
2567 | Light Grey Concrete

600,0 mm x 600,0 mm



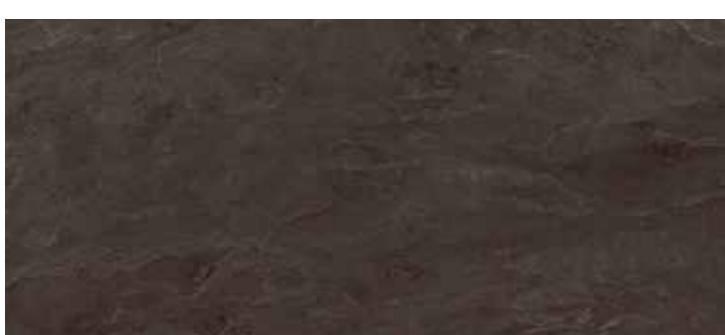
2563 | White Bead

457,2 mm x 457,2 mm



2564 | Brown Leather

457,2 mm x 457,2 mm



2560 | Slate

457,2 mm x 457,2 mm



2561 | Grey Sandstone

457,2 mm x 457,2 mm

# PRODUCT

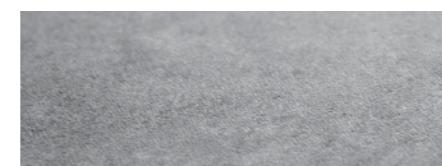
## Oberflächenprägungen | Texture de surface | Surface embossing | Oppervlaktestructuur



Feinholzstruktur | Structure bois fin  
Fine wood structure | Fijne houtstructuur



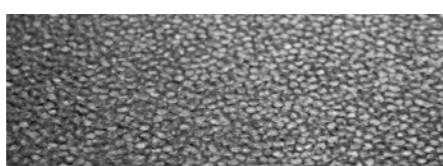
Rustikalholzstruktur | Structure bois rustique  
Rustic wood structure | Rustieke houtstructuur



Feinsteinstruktur | Structure céramique  
Fine stone structure | Fijne steenstructuur



Schieferstruktur | Structure schiste  
Slate structure | Leistruktuur



Perlstruktur | Structure perlée  
Bead structure | Parelstructuur



Lederstruktur | Structure de cuir  
Leather structure | Leren structuur

## Technische Daten | Caractéristiques techniques | Technical data | Technische gegevens

SimpLay Design-Bodenbelag ist ein heterogener PVC-Bodenbelag, produziert mit phthalatfreien und biologischen Weichmachern.<sup>1)</sup>

SimpLay design flooring is a heterogeneous PVC floorcovering which is produced using phthalate-free and bio-based plasticisers.<sup>1)</sup>

Le revêtement de sol design SimpLay est un revêtement de sol hétérogène, en PVC à base de plastifiants bio et sans phtalates.<sup>1)</sup>

SimpLay-designvloerbedekking is een heterogene pvc-vloerbedekking, geproduceerd met ftalaatvrije en biologische weekmakers.<sup>1)</sup>

Eigenschaften   Caractéristiques Characteristics   Eigenschappen	Normen   Normes Standards   Norm	SimpLay
Flächengewicht   Poids total Total weight   Gewicht	EN 430 EN ISO 23997	8000 g/m <sup>2</sup>
Klassifizierung   Exigences de classements Performance classification   Classificering	EN 685 EN ISO 10874	23   34   43 ausgeschlossen Fahrverkehr   éviter l'utilisation de lourdes charges roulantes heavy rolling loads to be avoided   zwaar rijwiel transport uitgesloten
CSTB avis technique		en cours
Gesamtdicke   Épaisseur   Gauge   Totale dipte	EN 428 EN ISO 24346	5,0 mm
Nutzschichtdicke   Épaisseur de la couche d'usure Wear layer thickness   Dikte van de toplaag	EN 429 EN ISO 24340	0,7 mm
Trittschallverbesserungsmaß   Isolation phonique Sound reduction   Contactgeluidsisolatietafel	EN 140-8 EN ISO 10140-3	9 dB

Lieferform   Conditionnement   Packaging   Leveringsvorm	SimpLay
Lieferform Planken Conditionnement lames Packaging plank size Leveringsvorm planken	EN 427 EN ISO 24342 10 @ 177,8 x 1219,2 mm = 2,17 m <sup>2</sup> 8 @ 185,0 x 1505,0 mm = 2,23 m <sup>2</sup>
Lieferform Fliesen Conditionnement dalles Packaging tile size Leveringsvorm tegels	EN 427 EN ISO 24342 6 @ 600,0 x 600,0 mm = 2,16 m <sup>2</sup> 12 @ 457,2 x 457,2 mm = 2,50 m <sup>2</sup>

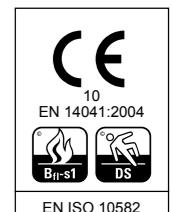
<sup>1)</sup> Mit Ausnahme des Recyclinganteils | Exception faite de la part de matériaux recyclés | Except for recycled content | Uitgezonderd het recyclinggedeelte

Durch technische Weiterentwicklung bedingte Änderungen vorbehalten. | Nous nous réservons le droit de procéder à toutes modifications techniques pouvant s'avérer nécessaires. Subject to change for reasons of further technical development. | Wijzigingen ten behoeve van de verdere technische ontwikkeling worden voorbehouden.

Eigenschaften   Caractéristiques Characteristics   Eigenschappen	Normen   Normes Standards   Norm	SimpLay
Belagsart   Type de revêtement Type of floorcovering   Soort vloerbekleding	EN 649 EN ISO 10582	heterogen, PVC   hétérogène, en PVC heterogeneous, PVC   heterogeen, PVC
Oberflächenvergütung   Traitement de surface Surface treatment   Verzegeling		PUR
Maßbeständigkeit   Stabilité dimensionnelle Dimensional stability   Maatvastheid	EN 434 EN ISO 23999	< 0,1 %
Resteindruck   Poinçonnement résiduel Residual indentation   Restindruk	EN 433 EN ISO 24343-1	0,05 mm**
Farbbeständigkeit gegenüber künstlichem Licht Tenue à la lumière Colour fastness to artificial light	EN ISO 105-B02	Stufe ≥ 6 Methode A degré ≥ 6 méthode A level ≥ 6 method A klasse ≥ 6 methode A
Brandverhalten   Classement feu Behaviour to fire   Brandweerstand	EN 13501-1	B <sub>fl</sub> - s1
Rutschhemmung   Résistance au glissement Slip resistance   Stroefheidsklasse	DIN 51130 EN 13893	R10 DS
Wärmedurchlasswiderstand   Résistance à la conductibilité thermique   Resistance to thermal conductivity   Warmteweerstand	EN 12667 ISO 8302	0,0226 m <sup>2</sup> k/w
Elektrostatisches Verhalten beim Begehen Charge électrostatique à la marche Electrostatic properties when walked on	EN 1815	< 2 kV
Ableitwiderstand   Comportement électrostatique Electrical resistance to earth   Elektrostatische geleiding	EN 1081	ca. 10 <sup>11</sup> Ohm
Standortübergangswiderstand   Résistance transversale Leakage to earth   Elektrische isolatiecapaciteit	VDE 0100 §24	> 5 × 10 <sup>4</sup> Ohm
Chemikalienbeständigkeit   Résistance aux substances chimiques Chemical resistance   Bestendigheid tegen chemiciën	EN 423 EN ISO 26987	*
Verschleißgruppe   Résistance à l'usure Abrasion group   Slittweerstand	EN 660-2 EN ISO 10582	T Typ I
Stuhrolleneignung Résistance aux sièges à roulettes Castor chair suitability Bestand tegen stoelwielen	EN 425 ISO 4918	ja   Typ W   EN 12 529 oui   type W   EN 12 529 yes   type W   EN 12 529 ja   type W   EN 12 529
Fußbodenheizung Appropriation au chauffage par le sol Underfloor heating suitability Vloerverwarming	EN 1264-2	geeignet   max. 27°C approprié   max. 27 °C suitable   max. 27 °C geschikt   max. 27°C
Emissionstest nach AgBB Schema Méthode AgBB de COV AgBB VOC test AgBB VOC test		sehr emissionsarm très faibles émissions below quantifiable levels zeer emissiearm
Geruchsprüfung Vérification de l'odeur Odour test Geurcontrole	ISO 16000-28	Akzeptanz   tolérance   acceptability   acceptatie 0,2 Tag 28   jour 28   day 28   dag 28
Umwelt-Produktdeklaration Déclaration environnementale du produit Environmental product declaration Milieuproductverklaring	fDES EPD	Intensität   intensité   intensity   intensiteit 4,3 Tag 28   jour 28   day 28   dag 28

\* Beständig in Abhängigkeit von Konzentration und Einwirkzeit, bei verstärkter Einwirkung von Ölen, Fetten, Säuren, Laugen und anderen aggressiven Chemikalien ist Rücksprache erforderlich. | Résistance dépend de la concentration et de la durée de contact, veuillez nous contacter en cas de contact intense avec des huiles, graisses, acides, lessives ou d'autres substances chimiques. | Resistant depending on concentration and time of exposure, in case of increased impact of oils, grease, acids, alkalies and other aggressive chemicals – please contact us. | Bestendigheid afhankelijk van concentratie en inwerktijd, bij langdurige inwerking van olien, vetten, zuren, lessens en andere agressieve chemicaliën, gelieve contact met ons te nemen.

\*\* Gemittelter Prüfwert aus der laufenden Produktion | Valeur d'essai moyenne de la production en cours | Averaged test value from current production | Gemiddelde controlewaarde van de lopende productie



BIO-BASED  
PLASTICISERS

## PRODUCT

### Umwelt & Nachhaltigkeit

Hohe Qualitätsstandards sorgen dafür, dass SimpLay Designbeläge alle Anforderungen an Nachhaltigkeit und ein gesundes Raumklima erfüllen. Alle Bodenbeläge werden regelmäßig auf ihre Emissionen geprüft und erreichen immer beste Werte entsprechend den strengen Richtlinien.

Alle SimpLay Design-Bodenbeläge haben die vorgeschriebene **CE Kennzeichnung** als Europäische Konformitätserklärung. Des Weiteren haben SimpLay Bodenbeläge die **bauaufsichtliche Zulassung des Deutschen Instituts für Bautechnik (DIBt)** und erfüllen somit das AgBB-Schema (Ausschuss zur gesundheitlichen Bewertung von Bauprodukten). Dieses Bewertungsschema setzt gesundheitsbezogene Qualitätsmaßstäbe bei der Herstellung von Bauprodukten für den Innenraum und unterstützt die Entwicklung besonders emissionsärmer Produkte. Eine jährliche Fremdüberwachung der Inhaltsstoffe und des Emissionsverhaltens durch das Institut Eurofins, einem europaweit führenden Anbieter im Bereich Analytik, bzw. durch das ECO-Institut sichert die gleichbleibende Qualität. Dies wird durch das „Ü“ Überwachungszeichen auf den Verpackungen gekennzeichnet.

In Frankreich erfolgen die Produktprüfungen nach der Prüfmethode entsprechend ISO 16000 und bewerten das Emissionsverhalten von VOC. Alle SimpLay Bodenbeläge sind mit dem besten **Rating A+** eingestuft.

SimpLay Design Bodenbeläge verfügen über das Prädikat „**Indoor Air Comfort Gold**“. Dieses von Eurofins erteilte Zertifikat zeichnet Produkte aus, die alle weltweit festgelegten VOC Emissionsgrenzwerte unterschreiten.

SimpLay Bodenbeläge sind zudem zu **100 % recycelfähig**. Das Recyclingmaterial wird so weit wie möglich wieder in die Neuproduktion integriert.

Als Mitglied des European Resilient Flooring Manufacturer's Institute (ERFMI) und des Syndicat Français des Enducteurs Calandreurs et fabricants de revêtements de Sols et Murs (SFEC) unterstützen objectflor und James Halstead France SAS, als Tochterunternehmen der James Halstead PLC, das Ziel nachhaltigen Bauens und haben für den Bodenbelag SimpLay eine **Umwelt-Produktdeklaration (EPD)** erstellt. SimpLay Bodenbeläge wurden nach dem fDES EPD Programm für die ökologische Gebäudebewertung begutachtet. Weitere Informationen zum fDES EPD Programm erhalten Sie auf der Website [www.solspvcpro.com](http://www.solspvcpro.com)

SimpLay Bodenbeläge sind international mit **FloorScore LEED Credits** zertifiziert.



**DGNB**  
Deutsche Gesellschaft für Nachhaltiges Bauen e.V.  
German Sustainable Building Council



**PVC plus**  
Partner für Kommunikation

### Environnement, durabilité

Les normes de qualité élevées veillent à ce que les revêtements design SimpLay remplissent toutes les exigences de durabilité et créent un climat intérieur sain. Les émissions de tous les revêtements de sol sont régulièrement contrôlées et atteignent toujours les meilleures valeurs conformément aux strictes directives.

Tous les revêtements de sol SimpLay sont dotés du marquage **CE** requis pour la déclaration de conformité européenne. En outre, tous nos revêtements portent l'agrément de l'**Institut Allemand du Bâtiment (DIBt)** et sont ainsi conformes au schéma AGBB (comité d'évaluation de l'impact sur la santé des produits du bâtiment). Ce schéma d'évaluation instaure des standards de qualité lors de la fabrication de produits de construction pour le second œuvre et soutient le développement des produits à faibles émissions. Une surveillance externe annuelle des composants ainsi que des émissions par l'institut Eurofins, leader européen dans le domaine des analyses, et par l'institut ECO, assure une qualité constante. Elle est signalée sur les emballages par un « Ü » (**symbole de surveillance**).

En France, les contrôles des produits s'effectuent conformément à la norme ISO 16000 et évaluent les émissions de COV. Tous les revêtements de sol SimpLay sont classés dans la **catégorie A+**.

Les revêtements de sol SimpLay Design possèdent le label « **Indoor Air Comfort Gold** ». Ce certificat attribué par Eurofins distingue les produits dont les émissions sont inférieures aux limites mondiales fixées par la COV.

Tous les revêtements de sol SimpLay sont **100 % recyclables** en tant que matière première ou source thermique d'énergie. Le matériau recyclé est réintégré dans une nouvelle production dans la mesure de ses capacités.

En tant que membre de l'ERFMI (Institut Européen des Fabricants des revêtements de sol) et du SFEC (Syndicat Français des Enducteurs Calandreurs et fabricants de revêtements de Sols et Murs), objectflor et James Halstead France SAS, deux filiales du groupe James Halstead PLC, soutiennent l'objectif d'une construction durable et ont établi une **déclaration de produit écologique (EPD)** pour les revêtements de sol SimpLay. Les revêtements de sol SimpLay ont été examinés selon le programme fDES (les EPD français) dans le cadre de l'évaluation écologique des bâtiments. Pour plus de renseignements concernant la démarche fDES, veuillez consulter le site: [www.solspvcpro.com](http://www.solspvcpro.com)

En fonction des produits, les revêtements de sol sont certifiés par les marques **FloorScore** ou **LEED**.

### Environment, sustainability

Our high quality standards ensure that SimpLay Design floorcoverings meet all the requirements in terms of sustainability and a healthy indoor climate. All floorcoverings are regularly tested for emissions and they consistently achieve the best levels as laid down in strict guidelines.

All SimpLay flooring has the prescribed **CE mark** as a European declaration of conformity. Our SimpLay flooring also has building authority approval from the German Institute for Construction Engineering (DIBt) and consequently complies with the system specified by the Committee for the Assessment of the Effects of Building Products on Human Health. This assessment system sets health-related quality standards for the production of building products intended for indoor use and supports the development of products with particularly low emissions. An annual external inspection of the ingredients and emissions behaviour by the Eurofins Institute, one of Europe's leading service providers in the field of analysis, or the ECO Institute ensures consistent quality. This is indicated by the “Ü” (**inspected quality mark**) on the packaging.

In France, product tests are performed using the test method in accordance with ISO 16000 and the emissions behaviour of VOCs is assessed. All SimpLay flooring has been given the best **rating A+**.

SimpLay design flooring has the “**Indoor Air Comfort Gold**” rating. This certificate issued by Eurofins is awarded to products with VOC emission levels below any globally determined VOC limits.

All SimpLay flooring is also **100% recyclable** and can be reused in materials and fuel. The recycled materials are integrated into new production insofar as this is possible.

As a member of ERFMI, the European Resilient Flooring Manufacturer's Institute and SFEC (French manufacturers' association), objectflor and James Halstead France SAS, both subsidiaries of James Halstead PLC, support the ideal of sustainable construction and have prepared **Environmental Product Declarations (EPD)** for floor coverings. SimpLay has been assessed under the fDES EPD programme for the environmental assessment of buildings. For more information regarding the fDES EPD programme visit the website: [www.solspvcpro.com](http://www.solspvcpro.com)

Depending on the product concerned, the flooring is certified with **FloorScore** or **LEED credits**.

### Milieu, duurzaamheid

Hoge kwaliteitsnormen zorgen ervoor dat SimpLay-designvloer-bedekkingen aan alle eisen voldoen op het vlak van duurzaamheid en een gezond binnenklimaat. Al onze vloerbedekkingen worden geregelijks gecontroleerd op hun uitstoot en bereiken steeds de beste waarden, overeenkomstig de strenge richtlijnen.

Alle SimpLay-vloeren beschikken over de voorgeschreven **CE-markering** als Europese conformiteitsverklaring. Daarnaast is aan onze vloeren de **bouwkundige goedkeuring van het Deutsche Institut für Bautechnik (DIBt)** verleend en voldoen ze dus aan het AgBB-schema (Ausschuss zur gesundheitlichen Bewertung von Bauprodukten [commissie voor beoordeling van bouwproducten op gezondheidsaspecten]). Dit beoordelingsschema stelt kwaliteitsnormen op voor gezondheidsaspecten bij de fabricage van bouwproducten voor de binnenruimte en ondersteunt de ontwikkeling van bijzonder emissiearme producten. Jaarlijkse externe controle van de gebruikte materialen en van de emissiewaarden door het instituut Eurofins, een in heel Europa toonaangevende aanbieder van analyses, en door het ECO-instituut, garandeert de gelijkblijvende kwaliteit. Dit wordt aangeduid door de ‘Ü’ (**controlekeurmerk**) op de verpakkingen.

In Frankrijk geschiedt de productcontroles volgens de testmethode overeenkomstig ISO 16000, en deze evalueren het emissiedrag van VOS. Alle SimpLay-vloerbedekkingen zijn gecategoriseerd met de **beste rating A+**.

SimpLay-designvloeren beschikken over het **predicaat 'Indoor Air Comfort Gold'**. Dit door Eurofins verstrekte certificaat onderscheidt producten die minder uitstoten dan alle wereldwijd vastgelegde emissiegrenswaarden voor VOS.

Alle SimpLay-vloeren zijn bovendien **100% recyclebaar** of stoffelijk en thermisch opnieuw te gebruiken. Het recyclingmateriaal wordt zoveel mogelijk opnieuw opgenomen in de nieuwe productie.

Als lid van het European Resilient Flooring Manufacturer's Institute (ERFMI) en Syndicat Français des Enducteurs Calandreurs et fabricants de revêtements de Sols et Murs (SFEC) ondersteunen objectflor en James Halstead France SAS, beide dochterondernemingen van James Halstead PLC, de doelstelling van het duurzaam bouwen en heeft voor de vloerbedekkingen SimpLay een **milieuproductverklaring (EPD) opgesteld**. SimpLay-vloerbedekkingen werden geëvalueerd volgens het fDES EPD-programma voor de ecologische beoordeling van gebouwen. Zie voor meer informatie over het fDES EPD-programma de internetpagina: [www.solspvcpro.com](http://www.solspvcpro.com)

Afhankelijk van het product zijn de vloeren gecertificeerd met **FloorScore** of **LEED Credits**.



## PRODUCT

### Individuelle Lösungen

Ob individuelle Designzuschnitte, Verlegepläne, Intarsien, Ornamente oder Wegeführungen – unser Service steht Ihnen in allen Phasen mit Rat und Tat zur Seite. Damit sind auch komplexe Bodengestaltungen einfach zu realisieren.

### Solutions individuelles

Qu'il s'agisse d'une coupe de design individuelle, de plans de pose, de calepinages, de décoration ou de pilotage de travaux, notre service est à vos côtés dans toutes les étapes pour vous apporter son soutien et ses conseils. Ainsi, même les aménagements complexes de sols deviennent faciles à réaliser.

### Customised solutions

Whether you want customised designs, floor-laying plans, inlays, decorations or guidance – our customer service department is always by your side with advice and practical support. This makes even complex flooring designs easy to achieve.

### Individuele oplossingen

Of het nu om individuele designmaten gaat, legplannen, inlegstukken, ornamenten of bewegwijzeringen: in elke fase staat onze service u bij met raad en daad. Hierdoor kunnen ook complexe vloervormgevingen eenvoudig gerealiseerd worden.



### Kontakt Contact

[www.objectflor.de](http://www.objectflor.de)

info@objectflor.de

Tel. +49 (0) 2236 96633 - 0

Fax +49 (0) 2236 96633 - 99



Polyflor Ltd.  
PO Box 3, Radcliffe New Road  
Whitefield, Manchester  
M45 7NR  
United Kingdom  
Tel. +44 (0) 161 767 1111  
[www.polyflor.com](http://www.polyflor.com)

Polyflor Nordic  
Kjelsåsveien 168 B  
N-0884 Oslo  
Norway  
Tel. +47 23 00 84 00  
[www.polyflor.no](http://www.polyflor.no)

FalckDesign AB  
Energigatan 9  
SE 434 23 Kungsbacka  
Sweden  
Tel. +46 (0) 300 15820  
[www.falckdesign.com](http://www.falckdesign.com)

Polyflor New Zealand  
100 Plunket Ave  
Manukau 2104  
New Zealand  
Tel. 0800 765 935

Polyflor Australia Pty Ltd.  
59-65 Wedgewood Road  
Hallam  
Vic 3803  
Australia  
Tel. 1800 777 425

Polyflor Canada Inc.  
3190 Caravelle Drive  
Mississauga, Ontario L4V IK9  
Canada  
Tel. +1 905 364 3000

Polyflor Middle East  
PO Box 71862  
Dubai UAE  
Tel. +971 4 349 1078

Polyflor Hong Kong  
Room 2409  
24th Floor, New York Life Tower  
Windsor House, 311 Gloucester Road  
Causeway Bay  
Hong Kong  
Tel. +852 2865 0101

Polyflor Ireland  
Unit 106  
Millennium Trade Park  
Ballycoolin  
Blanchardstown  
Dublin 11  
Ireland  
Tel. +353 (1) 864 9304

Poly Sales Africa (Pty) Ltd.  
PO Box 3967  
Edenvale 1610  
South Africa  
Tel. +27 11 609 3500  
[www.polyflor.co.za](http://www.polyflor.co.za)

Polyflor SPZ O.O.  
ul. Smolna 13 A / U3  
61-008 Poznań  
Poland  
Tel. +48 (0) 61 820 3155  
[www.polyflor.com.pl](http://www.polyflor.com.pl)

Polyflor Contract Ltd.  
Office 12  
Business centre "Strela"  
d. 113, liter B  
Ligovsky pr.  
St. Petersburg  
Russia  
Tel. +7 812 332 42 02  
[www.polyflor.ru](http://www.polyflor.ru)

**objectflor®**  
Your Flooring Partner

*James Halstead* FRANCE  
JAMES HALSTEAD FRANCE SAS

objectflor  
Art und Design Belags GmbH  
Wankelstr. 50  
50996 Köln  
Germany  
Tel. +49 (0) 2236 96633-0  
Fax +49 (0) 2236 96633-99

info@objectflor.de  
[www.objectflor.de](http://www.objectflor.de)

Member of FEB  
[www.feb-ev.com](http://www.feb-ev.com)

zertifiziert nach ISO 9001:2008  
ID: 9105032788  
[www.tuv.com](http://www.tuv.com)

James Halstead France SAS  
Parc Saint Christophe  
10 Avenue de l'Entreprise  
95861 Cergy Pontoise  
France  
Tel. Indigo 08.20.20.32.11  
[www.jhfrance.fr](http://www.jhfrance.fr)

[www.objectflor.de](http://www.objectflor.de)